

## مہدی افادی

مہدی افادی کا اصل نام مہدی حسن ہے۔ ان کی پیدائش 1828ء میں گورکھپور میں ہوئی۔ ان کا تعلق معزز شیوخ گھرانہ سے تھا۔ ان کے والد انتہائی مذہبی آدمی تھے۔ البتہ پیشے کے اعتبار سے کورٹ اسپیکر پولس تھے۔ ان کا ٹیک اور ہر دل عزیز روسائے شہر میں شمار ہوتا تھا۔

ابتدائی تعلیم گھر پر ہی حاصل کی۔ انگریزی اور فارسی میں مہارت حاصل کی۔ مہدی افادی کی تین شادیاں ہوئیں۔ تیسری بیگم عظیم النساء تھیں جو بیگم مہدی کے نام سے معروف تھیں۔

مہدی افادی کے مضامین روشن خیالی کا تصور فراہم کرتے ہیں۔ اس کے ساتھ ہی ان میں جذبات اور احساسات کی کیفیات بھی بے پناہ ہیں۔ ان کے مضامین میں دلکشی بہت زیادہ ہے۔ مہدی نے حالی کے تخلیقی ذہن کی بڑی داد دی ہے لیکن اس کے باوجود اس خیال کو گھٹک ہونے سے بچایا ہے۔ مہدی کی نظر حسن و عشق کے معاملات پر رہی تھی۔ چنانچہ انہوں نے ایک مضمون بعنوان فلسفہ حسن و عشق: یونانیوں کے نقطہ نظر سے مرتب کیا ہے۔

مہدی افادی کے تصورات تضادات کے شکار معلوم ہوتے ہیں۔ ایک طرف تو رومانی تحریک کا اثر ان کے ذہن پر پڑا تو دوسری طرف بوجہ اس سے اختلاف کی نوعیت بھی ابھرتی رہی۔ لیکن یہ درست ہے کہ انہوں نے خود محسوس کیا تھا کہ آج کی نسل کا ذہن تہذیب الاخلاق کا پیدا کردہ ہے۔ تحریک کا اثر خود ان کی شخصیت کی تعمیر کا ایک حصہ ہے۔ چونکہ جذباتی احساسات ان کے دل کو مسلسل متاثر کرتے رہے تھے، اس لئے تنقل پسندی کہیں کہیں رو ہوتی نظر آتی ہے۔ یہ تضاد دراصل دل اور دماغ کی کشمکش کا نتیجہ ہے۔ مہدی افادی اپنی بولقلمونی طبع کے سبب آج بھی پڑھے جاتے ہیں۔

## صولوی سید مقبول احمد صمدانی کے نام

پیارے مقبول!

آپ کے خوش سواد کلتہ خیز اور لطیف عنایت نامہ کی اگر داد دیتا ہوں تو اس لحاظ سے کہ آپ نے نقاد کے 'صحافی' کو سراہا ہے۔ ہم دونوں 'حاجتی' ہوئے جاتے ہیں۔ لیکن سچ یہ ہے کہ آپ کے دائرہ نظر میں ہونا وہ بھی ادبی حیثیت سے میری کاوشوں کا، اگر وہ دراصل لائق اعتراف ہوں، ایک ایسا قیمتی صلہ ہے، جس سے دنیا کا بڑے سے بڑا مصنف بھی مستغنی نہیں ہو سکتا۔ میں تو صرف حاشیہ نشینوں میں ہوں۔ بھئی 'یاد ایام' سے آپ نے میرے دل پر چوٹ لگائی۔ اب وہ پہلا سا جو بن کہاں، وہ کساؤ اور رکھ رکھاؤ کہاں؟

آگ تھے ابتدائے عشق میں ہم

ہو گئے خاک انتہا یہ ہے

کچھلی تصویر کا ایک خاکہ رہ گیا ہے جسے مشکل سے پہچانے گا۔ دور سے بیٹھے قصبے سنا کیجئے اور یہ بات ہے! بڑھاپے میں بھی پرستاروں کی کمی نہیں! اس سے خوش ہوا۔ کیسا فرق مرتبت، یہ تو بننے والوں کی گڑھی ہوئی اصطلاح ہے۔ اہل مرغ کی ایک ٹانگ! مجھے میرے چاہنے والے ویسا ہی پائیں گے، جیسا کچھلی صدی میں تھا۔ کچھ خبر بھی ہے؟ حسن و عشق کی فتنہ گری جس نے کی تھی وہ سایہ کی طرح ساتھ ہے اور 'فتوحات' کا سلسلہ ہے کہ قائم ہے۔ آپ کو پوچھنی ہے کہ کون بزرگ ہیں۔ کیا بتاؤں بڑھی ہوئی داڑھی کے ساتھ پیشی کے لائق نہیں رہے۔ اچھا میرے پرستان تک کب آئیے گا۔ آپ کی توفیق تو دیکھ لی۔ لیکن مجھے 19 کے بعد اور بڑے دن سے پہلے ضرور بلائیے کہ ضابطہ کا سلام تو ہو جائے۔ بڑے صاحب کی زیارت کے بعد ذرا آپ کو تفصیل سے دیکھ لوں گا۔

مہدی

## لفظ و معنی

خوش سواد	-	مزے دار، دلچسپ
کتلہ خیز	-	کتلہ پیدا کرنے والا
لطیف	-	نازک، سبک
عنایت نامہ	-	خط، مکتوب، یاد آوری کرنا
نقاد	-	تنقید کرنے والا
صحافی	-	جو تہذیب و ثقافت پر نظر رکھتا ہو
حاجی	-	جو حج کر چکا ہے
دائرہ نظر	-	نظر میں رکھنا
کاوشوں	-	کوششوں
لائق اعتراف	-	اعتراف کے قابل
یاد ایام	-	گزرے دنوں کی یاد
مستثنیٰ	-	بے نیاز ہونا، کسی سے کوئی مطلب نہ ہونا
جوین	-	جوانی
ابتدائے عشق	-	شروعاتی دنوں کا عشق
خاکہ	-	عکس، تصویر
پرستار	-	چاہنے والا، شیدا
مرتب	-	درجہ، مرتبہ، اعلیٰ مرتبہ رکھنے والا
گڑھا ہوا	-	بنایا ہوا، وضع کیا گیا
اصطلاح	-	مخصوص معنی کے لئے بنایا گیا لفظ
اسیل مرغ کی		
ایک ٹانگ	-	کسی بات پر سختی سے قائم رہنا، ضد کرنا

فتنہ گری	-	فساد پیدا کرنے والا، معشوق، چاہنے والا
فتوحات	-	فتح کی جمع، جیت
پیشی	-	حاضری، سامنے لانا
پرستان	-	جہاں پر یوں کا قیام ہو، اپنے دولت کدہ سے مراد، پر یوں کے رہنے کی جگہ
زیارت	-	کسی حبرک مقام یا کسی بزرگ کو ذکینا

### آپ نے پڑھا

□ مہدی افادی نے اپنے دوست مولوی سید مقبول احمد صدیقی کے نام لکھے اس خط میں ان کے ذریعہ سراہے گئے اقدامات کی تعریف کی ہے۔ اس خط میں انہوں نے یہ واضح کرنے کی کوشش کی ہے کہ عمر کے اس مرحلے پر جبکہ دونوں حاجی ہوئے جاتے ہیں، چھ باتیں جو دائرہ لائق اعتراف میں ہوں، ان کی ستائش ضروری ہے۔ کیوں کہ حاشیہ نشیں خود کو سمجھ رہے ہیں اور دیرینہ یادوں سے دل کو تکلیف پہنچتی ہے کیوں کہ بہر حال عمر ایک بہت بڑی وجہ ہوتی ہے اور انسان اپنی تیزی اور طرزاری بھول جاتا ہے۔ ان کا کہنا ہے کہ ابتدائی دنوں میں جوش و ولولہ اس قدر تھا کہ آگ ہی آگ بھری لگتی تھی۔ انسان کی ایک عمر ہوتی ہے جب وہ کافی چاق و چوبند ہوتا ہے۔ مگر کچھ تو حالات کے تقاضے اور کچھ گزرے ہوئے وقت کے ساتھ، اس کے جسم کی کساوت اور اس کی تیزی سے گرتی ہوئی حالت میں ہوتی ہے۔ حالانکہ بڑھاپے میں بھی پرستاروں کی کمی نہیں ہوتی اور پڑرائی کے عوض وہ خود کو اسی طرح پیش بھی کرتے ہیں۔ اپنی شریک سفر کے بارے میں کہتے ہیں کہ جنہوں نے انہیں دام الفت میں گرفتار کیا تھا وہ آج بھی سایہ کی طرح ساتھ ہیں اور اپنی کامیابی کے جھنڈے گاڑے ہوئی ہیں۔ ظاہر ہے کہ اپنے دوستوں سے انسان اپنے دلی جذبات کا اظہار کرتا ہے اور ڈھکی چھپی باتیں بھی بتاتا ہے۔ اپنے خط میں ملاقات کی طرف نشاندہی کی گئی ہے کہ اس کے لئے خاص فرصت نکالی جائے اور باضابطہ سلام دعا ہو جائے۔

### مختصر ترین سوالات

1. مہدی افادی کب اور کہاں پیدا ہوئے؟
2. مہدی افادی نے کتنی شادیاں کی تھیں؟
3. مہدی افادی کو اردو کے علاوہ کن کن زبانوں میں مہارت حاصل تھی؟

4. مہدی افادی کی بیگم کا نام کیا تھا اور وہ کس نام سے مشہور تھیں۔

5. مہدی افادی کا اصل نام کیا ہے؟

### مختصر سوالات

1. مکتوب کی تعریف کیجئے۔
2. مہدی افادی کے بارے میں پانچ جملے لکھئے۔
3. مہدی افادی نے اپنے خط میں کس کو مخاطب کیا ہے اور وہ کیا کہنا چاہتے ہیں؟
4. درج ذیل محاوروں کے معنی لکھئے۔  
زیر وزیر ہونا، آنکھ دکھانا، قسطنطنیہ پر برسوں جمانا
5. درج ذیل الفاظ کے اضداد بنائیے:  
جسم، دنیا، حق، غربت، نشیب، حسن، ایمان

### طویل سوالات

1. مکتوب نگاری کے آغاز و ارتقاء پر روشنی ڈالئے۔
2. مہدی افادی کی مکتوب نگاری کا فنی جائزہ لیجئے۔
3. غالب اور مہدی افادی کے خطوط کے فرق کو واضح کیجئے۔
4. مہدی افادی کا مختصر تعارف پیش کیجئے۔
5. مہدی افادی کے مضامین کی خصوصیات بیان کیجئے۔

### آپے، کچھ کریں

1. اپنے استاد سے مکتوب نگاری کے فن پر معلومات حاصل کیجئے۔
2. اپنے ساتھیوں کی مدد سے اردو مکتوب نگاروں کی فہرست تیار کیجئے۔